

**Le Moyen-  
Orient**

Le Moyen-Orient est une région du Tiers-Monde qui représente un intérêt direct et vital pour l'ensemble de l'Occident. C'est là que se concentrent les intérêts convergents des relations Nord-Sud et Est-Ouest. Le développement économique d'une bonne partie du monde est inextricablement lié au Moyen-Orient, et les questions qui touchent cette région devraient figurer en première à l'ordre du jour de toute instance internationale. La politique du Gouvernement est de faciliter, quand la chose est possible, la compréhension et le dialogue. Il existe nombre d'exemples de tension au Moyen-Orient, dont le plus important est la crise israélo-arabe à laquelle il faut trouver une solution à long terme. Israéliens et Palestiniens ont des droits et des préoccupations légitimes dont il faut tenir compte. Mentionnons notamment la sécurité d'Israël et son droit à être véritablement accepté par ses voisins. De même, il faut que soient reconnus les droits des Palestiniens, y compris leur droit à une patrie dans un territoire clairement défini, à savoir la Cisjordanie et la Bande de Gaza.

Il existe d'autres régions marquées par les tensions et l'instabilité, dont l'Amérique centrale, les Antilles et l'Asie du Sud-Est. Le Canada doit être conscient que les développements qui surviennent dans ces régions et ailleurs sont devenus moins facilement contrôlables, surtout si les confrontations Est-Ouest débordent dans le Tiers-Monde. Nous demandons que le Tiers-Monde soit protégé de ces rivalités, et nous appuyons le désir légitime des pays en voie de développement de revenir à l'authentique esprit du non-alignement. Nous demandons également à l'Union soviétique de respecter leur non-alignement.

**Les relations  
Canada-É.-U.**

J'ai déjà parlé du lien qui existe, d'une part, entre la paix et la sécurité et, de l'autre, entre la souveraineté et l'indépendance. Cependant, on peut considérer nos relations avec les États-Unis comme un cas spécial de ce deuxième lien. En effet, ces relations constituent peut-être le plus grand défi que la politique étrangère du Canada ait à relever. Il en est ainsi pour des raisons qui dépassent la seule importance de cette relation qui comprend des échanges commerciaux qui atteignent, l'an dernier, 90 milliards de dollars, et un réseau extrêmement complexe de liens personnels et commerciaux. La raison fondamentale pour laquelle les relations entre le Canada et les États-Unis ont tant d'importance dépend en grande partie de la façon dont nous, Canadiens, voulons orienter notre destinée.

De bien des façons, le Canada et les États-Unis sont deux sociétés semblables, tous deux des démocraties libérales du nouveau monde, des pays offrant des possibilités presque illimitées où l'on jouit de libertés personnelles, deux pays dont les populations bénéficient de valeurs culturelles et morales communes. Pourtant, à certains égards extrêmement importants — et c'est là le point critique pour les Canadiens — ces deux nations sont très différentes tant en vertu des méthodes employées pour se consolider qu'en vertu de certains intérêts économiques et de certaines caractéristiques sociales qui les distinguent.

En ce qui concerne les Canadiens, l'art d'entretenir des liens avec les États-Unis consiste à collaborer au développement de relations qui se sont révélées le plus souvent fructueuses et mutuellement bénéfiques, tout en sauvegardant les intérêts bien compris du Canada. La vitalité économique et l'unité du Canada tendent à favoriser les intérêts économiques des deux pays ainsi que leur sécurité.